PRECIOS DE SUSCRICION
(PAGADEROS POR ADELANTADO)
En esta Capital, un mes..$0 60 oro
En el interior, un id..... 0 80 "
En el extrangero id...... 1 00 "

Listin Diario

(Fundado en 1889)

El Listin Diario es el periódico nacional más antiguo y el de mayor circulación dentro y fuera de la República, y por lo mismo es el mejor para anuncios y toda clase de propaganda comercial.

AÑO XXV — SANTO DOMINGO R. D. VIERNES 26 DE SEPTIEMBRE DE 1913 — NUM 7297

Problema vital

Según todo lo indica, el Poder Ejecutivo está en los preliminares de un arreglo definitivo con la revolución. A nosotros y a cuantos como a nosotros preocupa grandemente el restablecimiento de la paz, ese giro de los acontecimientos no puede menos de sernos muy grato. Tenemos la convicción firmísima de que sólo conservándose ese bien supremo es como el país puede orientarse por la vía de su progreso material y jurídico. A juzgar, asimismo, por las informaciones oficiales y oficiosas, está mediando en el arreglo el señor Ministro de los Estados Unidos, cuya gestión, según lo significó él antenoche al Director del LISTIN, es la de un «misionero de paz» en la República.

En ese estado la crisis, pensamos nosotros que no debe mirarse la cuestión como si se tratase sencillamente de un entendido entre el Gobierno y los jefes revolucionarios para poner término a la guerra, sino como el ahondamiento de un verdadero problema, cual es el de cimentar de una manera definitiva, digna y estable la paz de la República. No se necesita ser un observador profundo para darse cuenta de que cada guerra significa una pérdida muy sensible en orden a nuestros fueros como pueblo independiente y soberano y esto solo es bastante para afirmar que el peor de los males que podemos irrogarnos es el de apelar a la lucha armada como médio el más expedito de alcanzar el Poder.

Es, pues, éste un asunto de carácter vital en que se hallan empeñados los más sagrados intereses de todos y cada uno de los dominicanos y porque es ese nuestro parecer creemos que cuantos pueden aportar el concurso de su experiencia y de sus luces para una solución salvadora están en el deber de hacerlo. La salud de la Patria lo exige y ahí está dicho todo.

En cuanto al Gobierno, consideramos que entrada la crisis en esa fase, está obligado a pulsar la opinión del país y para lograrlo ningún medio es más oportuno que el del restablecimiento de la cuarta garantía, o sea el de la libre emisión del pensamiento, a fin de que todos los que puedan hacerlo expresen sus ideas acerca del proyectado acuerdo entre él y los revolucionarios. Una medida así, lejos de perjudicarlo lo favorecería, porque a la vez que demostraría que él es respetuoso de la opinión, evidenciaría su propósito de fundar la paz sobre una base estable.

La paz es hoy el problema más fundamental que ha de resolver la República. Trátese por tanto como lo merece, de modo que el resultado de cualquier arreglo sea en la realidad algo más serio que una tregua.

La Actualidad

[Las noticias que aparecen en esta sección, son recibidas en fuentes oficiales.]

El Ministro Sullivan y el Delegado Arias.

American Consular Service.

Pto. Pta., Dominican Republic setiembre 18, 1913.

Señor
Jefe Sup. de las Fuerzas del Gobierno, Santiago.

Muy señor mío:

El Sr. James M. Sullivan, Ministro Plenipotenciario y Enviado Extraordinario de los Estados Unidos ante el Gobierno Dominicano, a su paso para la Capital de la República a presentar sus letras credenciales, me encargó comunicar a Ud. que en vista de la actitud de los Estados Unidos de no reconocer la revolución como medio de obtener ningún fin gubernativo en la República Dominicana, ha solicitado de los Jefes de la presente insurrección q. desistan de seguir haciendo uso de la fuerza y acudan a ejercer métodos constitucionales para obtener el arreglo de sus agravios. Y habiendo los referidos jefes revolucionarios, General Horacio Vásquez y Gobernador Céspedes, convenido en vista de dicha actitud de parte de los Estados Unidos, en suspender toda actividad revolucionaria y ofensiva, dicho Sr. Ministro requiere en nombre del Gobierno de los Estados Unidas que los Jefes de Operaciones de las fuerzas del Gobierno cesen a su vez de intentar cualquier movimiento que pueda considerarse como ofensivo de guerra por el período de tiempo necesario para que dicho Sr. Ministro pueda presentar ante la autoridad del Gobierno Constitucional en la Capital de la República, la actitud asumida por el Gobierno de los Estados Unidos en su determinación inalterable de que las revoluciones deben cesar en la República Dominicana.

El cumplimiento gustoso por su parte de Ud. de esta súplica evitará la pérdida inútil de vidas y propiedades, y materialmente contribuirá al más inmediato fin de la presente revolución.

Si—después de participar a ambas partes de la intención del Gobierno de los Estados Unidos en hacer infructuosa la revolución—cualquiera de las partes tuviera a bien ignorar la súplica razonable de que no haya más pérdida de vidas, o si cualquiera de los dos asumiera la actitud siniestra de ignorar los deseos del Gobierno de los Estados Unidos en este asunto, y proceden con el conflicto q sólo puede tener como propósito el matar o herir despiadada e inútilmente los ciudadanos de esta República, entonces el Gobierno de los Estados Unidos indudablemente determinará sobre quien debe recaer la responsabilidad por tal conducta

JAMES M. SULLIVAN.
EE. y Ministro Plenipotenciario de los Estados Unidos.

NOTA:—Sírvase comunicar esto a los demás Jefes de Operaciones del Gobierno en La Vega y demás puntos. Al portador de esta debe dársele recibo comprobando así que ha sido entregada.

Lo cual tengo el honor de comunicar a Ud. esperando que con toda buena voluntad cooperará en la humanitaria obra de evitar siga inútilmente derramándose la sangre dominicana.

Muy atentamente le saluda,
J. M. Esteva,
Vice-Cónsul de los EE. UU. de América.

Santiago, Stbre. 20 de 1913

Sr. J. M. Esteva,
Vice-Cónsul de los Estados Unidos de América.
Puertó Plata.

Señor:

He leído su comunicación de fecha 18 de este mes con toda la atención que merece, y observo la humanitaria actitud que el nuevo Ministro de los Estados Unidos desea tomar a su paso para la Capital de la República a presentar sus letras credenciales.

No dudo que allí, después de ser recibido por el Gobierno con las formalidades de su rango, obtenga de él la suspensión de armas deseada, la cual tendré gusto en cumplir por mi parte, así que me sea ordenada por mis superiores. Mientras tanto el deber me ordena sostener el orden en las provincias en donde se ha entronizado la rebelión, cumpliendo así las órdenes que tengo de la autoridad legal

Doy por no escritas las amenazas contenidas en el último párrafo de su comunicación, porque ha olvidado el Sr. Vice-Cónsul que se dirige a autoridades amigas de un país independiente.

Muy atentamente le saluda,

El Delegado del Gobierno en las Provincias del Cibao,

DESIDERIO ARIAS.

Un desbande

El día 17 el Gral. J. Epifanio Rodríguez despachó fuerzas leales de La Vega, en persecución de un grupo rebelde que capitanea el Sr. Virgilio Martínez Reyna. El referido grupo fué asaltado en el *Santo Cerro* y desbandado, dejando en el campo del combate varios muertos, heridos, carabinas, tiros y dos caballos. El Sr. Martínez Reyna es el Procurador Fiscal de Moca y su grupo lo componen en su mayoría presos que cumplían condena en la referida población.

Más tarde supo el Gobierno que parte del grupo desbandado se encontraba en el lugar denominado *Las Caballas*.

Regreso del Viking

Anoche como a las 7.30 llegó a este puerto, procedente de Monte Christi y Samaná, el vapor nacional *Viking*, que vino a proveerse de carbón, provisiones etc. De Samaná trajo 4 heridos que ingresaron en el Hospital Militar.

Pasajeros que trajo.

En el vapor *Viking* llegaron procedentes de Santiago vía Monte Christi: el Senador Espaillat, el Diputado Victoria, el Sr. A. Ponce de León, el Gral. Félix Zarzuela y el Sr J B. Vila Morel. De Samaná llegó el ingeniero Zoilo H. García.

Situación de Samaná

Las últimas noticias de Samaná son de que el Gral. *Lico* Pérez con sus fuerzas permanece firme en su puesto, frente al Mercado.

Para Baní

Hoy saldrá para Baní, en servicio del Gobierno, el remolcador *Aguila*

Recorrida por la Provincia.

El Gral. Polín Espaillat Franco, Jefe Político de San Carlos, con 90 hombres de a caballo, recorrió las comunes de Monte Plata, La Victoria, Yamasá, Villa Mella y San Cristóbal, encontrándolas todas tranquilas.

Políticos en libertad

Han sido puestos en libertad, los Sres. Wenceslao Guerrero González, Eliseo Matos y Leopoldo Rivas.

Fuerzas de Navarrete.

El día 21 se reconcentraron en Pto. Plata, las fuerzas revolucionarias que estaban en Navarrete.

Más presos en Santiago.

Por causas políticas fueron reducidos a prisión los Sres Ramón Candelario y Melchor González.

Combate en Mao.

El día 9 se libró un pequeño pleito en Mao entre fuerzas del Gobierno y de la revolución, resultando un muerto y un herido de parte de estos últimos, las cuales cogieron la dirección de *Los Pretiles*.

El Jefe del Túnel.

El Gral. Arístides Patiño (*Tilo*), Subsecretario de Guerra de la revolución, es el Jefe de las fuerzas que ocupan el Túnel.

Derrota en Navarrete.

El día 12 atacaron los revolucionarios a Navarrete en número de 300, y fueron derrotados dejando 4 muertos, un sable, 350 tiros y llevándose numerosos heridos.

Otro combate.

El 16 a las 12 de la noche los rebeldes atacaron de nuevo a Navarrete y fueron otra vez rechazados, dejando muertos, 4 carabinas y 190 tiros.

Las fuerzas leales no tuvieron ninguna desgracia que lamentar.

Gran combate en Las Lagunas.
Muerte del Gral. José Martínez.

El jueves de la semana próximo pasada, día 18 de setiembre, todas las fuerzas revolucionarias de Pto Plata, ascendientes a 400 hombres, atacaron a las fuerzas gobiernistas comandadas por el Jefe del Batallón Yaque, Teniente-Coronel Domingo Peguero, y Gral. Siuf Sosa, en Las Lagunas, de Santiago. Los revolucionarios fueron totalmente derrotados, dejando en el campo 32 muertos y llevando a Puerto Plata 53 heridos Entre los muertos figura el Gral. José Martínez, cuyo cadáver fué enterrado en Santiogo.

Entre las bajas del Gobierno figuran el Teniente Lico Pereyra, de San Carlos, Ildefonso Lafontaine, José Eugenio Sánchez, cabo de la Policía Municipal

El total de las bajas del Gobierno fué de cuarenta.

Momentos después de terminado el combate salió de Santiago un tren con municiones y refuerzo de tropas El Coronel Peguero dejó las municiones y devolvió el refuerzo por no necesitarlo Los derrotados fueron seguidos hasta muy lejos del lugar del combate.

Comisión de Arias

Enviado en comisión por el General Desiderio Arias llegó en el vapor *Viking*, el Sr. Armando Ponce de León, Secretarios de la Delegación del Gobierno en el Cibao.

Fué en la Penda.

En un encuentro en La Penda, entre San Fco. de Macorís y La Vega, fué donde murió el joven Mauro Estrella, de Santiago, y perteneciente a las filas revolucionarias.

Luna en la cárcel.

El Gral. David de Luna ha sido reducido a prisión en Santiago por causas políticas.

Del pleito de Canca.

El Jefe Comunal de Tamboril, Gral. Gutiérrez, después del pleito de Canca, en que derrotó al Gral. Quiriquito Feliú, haciendo una recorrida de inspección, encontró en las lomas varios muertos insepultos de los revolucionarios.

Plenas garantías.

Ante el Coronel Lucas Fermín, en Palmar, se presentaron quince rebeldes de la partida de Alejandro Silverio, pidiendo garantías, las cuales les fueron concedidas, plenas, por el Gobernador de Santiago.

Condenados a muerte

Según leemos en nuestros colegas extranjeros, los tribunales españoles han condenado a la pena de muerte al Capitán Manuel Sánchez, asesino y descuartizador del Sr. García Jalón, y a Rafael Sancho Allegret, autor de tentativa de asesinato contra el Rey Alfonso XIII cuando éste regresaba de una jura de bandera en meses atrás.

A petición del mismo Rey, el Consejo de Ministros solicitó el recurso de gracia para Allegret, a quien le fué concedido por Su Majestad con la conmutación de esa pena por la de cadena perpetua.

El Senado y la Cámara de Diputados

(*Conclusión*)

IV —Comunicación No. 7 del 1o. de agosto de 1913. De la Cámara de Diuptados al Senado: — «En vista de que la ley de Presupuesto que todavía se discute debe regir desde el 1o de julio del corriente año, y de que la dilación en votarla puede ocasionar un trastorno en la marcha de la Administración Pública, la Cámara de Diputados resolvió en su sesión de ayer dar por terminada la discusión de dicha Ley, acogiendo el criterio del Senado en lo relativo al sueldo de los empleados judiciales, y al sostenimiento de la partida de $25 000 «para generales y oficiales a las órdenes del Presidente de la República.»

«Pero no así en lo que respecta al crédito de los $ 1.000 destinados a la compra de muebles y útiles para el uso de la Cámara de Diputados. No cree la Cámara que haya ninguna razón para la persistente negativa del Senado. Dado el estado ruinoso del edificio que ocupa, lo mal tratado del mobiliario y el aspecto podo decente del mismo salón en que celebra sus sesiones, la Cámara se quedó corta en la cuantía de la suma votada para atender decorosamente a las indicadas necesidades.

«En igualdad de caso, si el Senado hubiera consignado para iguales o parecidas atenciones un crédito cualquiera en el proyecto de Ley de Presupuesto, la Cámara se habría abstenido de hacer ninguna observación a lo que sin duda habría considerado como un derecho del Senado»

Cordura y Justicia

IV

Al Presidente Bordas.

En todas las naciones hay el elemento político, que es el que ejerce las funciones del Poder. Siempre es muy limitado el personal de los directores de la cosa pública, porque la inmensa mayoría de los ciudadanos o carecen de las aptitudes necesarias para gobernar sabia y honradamente, o no ambiciona los cargos administrativos.

En los países más civilizados representan a la nación los individuos más ilustrados y probos, y por eso gobiernan con tino y eficacia.

Aquí no solamente el noventicinco por ciento de los ciudadanos son analfabetos y sin nociones de civismo y de economía política, sino que los pocos que saben algo son corrompidos, ambiciosos y sin pizca de conciencia.

El verdadero pueblo es sano y moral Si no interviene en las luchas frecuentes por usurpar el Poder los belicosos e intrigantes es por ignorancia de sus deberes cívicos, y también por las medidas terroríficas que implantan todos los que gobiernan sin sujetarse a las leyes promulgadas. Nunca se han cumplido las diversas Constituciones votadas en momentos de cordura y entusiasmo patriótico, y por tanto siempre los gobiernos no han respetado los derechos de los ciudadanos, y han dispuesto de la Hacienda Nacional como si fuera propiedad personal.

Elecciones libres nunca las ha habido, y por eso los que quieren enriquecerse a costa de la empobrecida patria apelan a las revoluciones, para desquitarse de las violencias sufridas y para reponerse de sus pérdidas.

Para poner remedio eficaz a esas guerras cuotidianas, por mejorar económicamente los poquísimos que aquí ofician como políticos sin principios ni ideales, lo lógico y práctico es formular pactos los tres o cuatro directores de las facciones políticas existentes, para que desempeñen las funciones públicas por turno riguroso.

Se debe convenir en fijar el período gubernativo en dos años solamente, y prohibir la reelección inmediata.

Se debe pactar la libertad electoral para que el pueblo soberano designe.

Es una falsedad afirmar que cada país tiene el Gobierno que se merece. Aquí la honradez y moralidad radican en las masas sociales, y los traidores a la Patria están en el grupo de políticos codiciosos y ambiciosos.

Sean ellos cuerdos y justos y no habrá más guerras, pacten de buena fé, y la ciudadanía será libre y la Nación próspera y grande!

VETILIO ARREDONDO.

El Certámen de El Fígaro

El número correspondiente al 14 de septiembre, de la interesantísima revista habanera *El Fígaro*, trae inserta la composición del poeta nacional Sr. J. Furcy Pichardo, *A la mujer dominicana*, que obtuvo el primer premio en el concurso de dicha revista, abierto para los poetas dominicanos.

En la misma página está la fotografía de los poetas cubanos que constituyeron el jurado para poesía: son ellos, Urhbach, Carbonell, Acosta, Montagú y Callejas.

El *accesit* fué concedido al celebrado poeta Emilio A. Morel, hoy ausente del país.

Los dos poetas premiados son de Provincias: Pichardo es de San Fco de Macorís, y Morel del Seybo.

Para ambos gallardos justadores en las lides del verso tiene el LISTÍN frases de felicitación por la victoria alcanzada.

Un telegrama de St. Telmo

Encontrándose en Ponce el 5 del corriente, el jefe de policía secreta Santelmo, dirigió a todos los jefes de Distrito de Pto. Rico el siguiente telema:

«Refiriéndome a mis telegramas sobre billetes de lotería falsificados: Los billetes legítimos de la lotería dominicana «Padre Billini» del sorteo del 21 de este mes están ya circulando y se les puede distinguir de los falsificados porque son de color rosa claro con las iniciales M. B. enlazados en tinta roja y la numeración del reverso es tinta verde. Haga esto público.— *Santelmo*.»

El arrendamiento

del Ferrocarril es la causa de la revolución

El Presidente dice que respetara la resolución del Congreso y que lo arrendará; pero los gobernadores protestaran.

(Del *New York Herald*)

Puerto Plata, agosto 29.

El Presidente Bordas, respondiendo a la protesta de Puerto Plata contra el arrendamiento del Ferrocarril, dice que la resolución del Congreso será cumplida y que el 1o. de setiembre se llevará a cabo el remate.

El general Céspedes, gobernador de Puerto Plata, le aseguró a un reportero del *Herald* que si el Gobierno persiste en no oir al pueblo de Puerto Plata en su protesta, él tomará las armas para no entregar el Ferrocarril al rematista. El gobernador le aseguró, además, que contaba con el apoyo de cinco provincias que lo ayudarán en esa protesta armada.

Yo me inclino a creer que el Gobierno dominicano podía buscar un medio honroso de evitar esta nueva revolución, provocada por inoportuna resolución del Congreso.

DR. L. E. AYBAR

de la Facultad de Paris

Antiguo Monitor en la Clínica de Vías Urinarias del Hospital Necker—Antiguo asistente int° de Urolojía en el Hospital Lariboisiére—Cirujía de las vías jénito urinarias—Sífilis—Cura radical sin dolor de hemorroides. Laboratorio para análisis químicos y microscópicos

Horas de consulta: de 3 a 5 p. m.
Gratis para los pobres los lunes de 2 a 4 p.m.
Calle Salomé Ureña N° 15 alto.
1a. (8151) 3 p. s. Pte.—172

Dr. Antonio Molina de St. Remy

Médico cirujano oculista y especialista para las enfermedades del oido, nariz y garganta exclusivamente. Actualmente en Santiago de los Caballeros en donde ha practicado varias operaciones de su ramo. Visitará dentro de pocos días a las siguientes poblaciones: Moca, La Vega, San Fco de Macorís, Sánchez, Samaná, San Pedro de Macorís y Santo Domingo de Guzmán.

1a. (8563) 3 p. s. Pte.—43.

El Licdo. E. Brache hijo

ABOGADO

participa a sus clientes que ha instalado su Oficina en la casa No. 4 de la Sánchez; y que como ántes, está en aptitud de trasladarse a cualquiera parte en diligencias de su profesión.

La Vega, 1o. julio de 1913.
1a. (8589) Pte.—33.

Damas y caballeros de color

¿Quiere Ud. tener su cabello lacio de verdad? Pruebe la PELO-LISINA, combinación química infalible, inofensiva e instantánea para desrizar y suavizar el cabello de las damas y caballeros de color. La PELO LISINA desriza por completo el cabello más crespo, dándole apariencia del todo igual al cabello más lacio de la raza blanca; es una loción re... ...te, tónica y perfumada y se usa como sencillez de cualquier otra loción. No mancha la piel, ni ensucia la ropa, fortalece el cabello, destruye la caspa y limpia por completo la cabeza.

Se vende en la papelería del LISTIN, Agencia exclusiva para toda la República, a $ 2 oro el frasco. Pte.—2

FELIX GUZMAN
y
Adela Geraldino de Guzmán

se despiden de sus amistades y se ponen a las órdenes en Ponce, Puerto Rico.

(8689) 7—5 sg.

El Dr. O. DEL POZO

de la Facultad de (Paris)

Catedrático de la Facultad de Medicina

ha trasladado su consultorio á la calle Separación No. ( ). en la cual ha instalado una pequeña casa de salud con todos los recursos modernos de la Cirujía y de la Medicina.

Se complace en ofrecerla al público y ponerla á las órdenes de sus colegas de la Capital y del Interior.

Horas de consulta: de 2 á 4 p m. Teléfono ( ). Se habla ingles y francés.

1a. (6415) 3 p pte 39

REPUBLICA DOMINICANA

Secretaría de Estado de FOMENTO y COMUNICACIONES

Servicio de Obras Públicas

Hasta el día 27 de setiembre de 1913 a las 4 a.m., se recibirán en esta Oficina donde se abrirán y leerán en público, proposiciones bajo pliego lacrado para la construcción del Camino de Santa Ana.

Informes detallados, especificaciones y formas de Contrato, se obtendrán en la Dirección General, calle Comercio N° 8, donde también se podrán examinar los planos.

J. L. Mann.
Director Gral. de Obras Públicas.

1a. (8688) Pte.—5.

OJO! En la librería de Listín se acaba de recibir un rico y variado surtido del tarjetas, lindísimas. Acudid pues!

La República Dominicana en España.

Los periódicos españoles que tenemos a la vista y que son al propio tiempo de Madrid, Barcelona, Valencia Málaga, Cádiz, Las Palmas, Tenerife y Santa Cruz de la Palma, al ocuparse del paso de Monseñor Nouel por los puertos antedichos del litoral de la Península y de las Islas Canarias, en su viaje de Italia a esta ciudad, exteriorizan un estado de opinión en favor de nuestro país, sobre el cual debemos llamar y llamamos la atención de cuantos en el Gobierno y fuera de él se preocupen por el ensanche de nuestras relaciones internacionales.

El espontáneo movimiento de opinión cordialmente favorable a nuestro país q. la presencia de Monseñor Nouel ha producido en España representa algo así como una lección que la República debe aprovechar, no ya solo para lo que respecta a España sino a todos los demás países con que puede y debe vivir en intimidad de relaciones recíprocamente provechosas. Nunca como ahora hemos tenido los dominicanos el deber de afirmar por todos los medios a nuestro alcance la personalidad internacional de la República, y sinembargo de cuantas peripecias y desdichas parecen confabuladas contra eso, pocas obras nos son de realización más fácil que esa.

Descartando como es lógico, los altos méritos personales de Monseñor Nouel y aun la elevada representación espiritual e intelectual que ostente, los actos realizados en su honor en todos los puntos españoles que ha visitado ocasionalmente por ser escalas obligadas del vapor en que ha venido de Génova hasta Puerto Rico, han sido actos de cortesía tributados a la República, con lo cual no amenguamos sino que enaltecemos los merecimientos del Ilustre Prelado y buen amigo nuestro.

El Presidente del Consejo de Ministros Señor Conde de Romanones, comunicó oportunamente desde Madrid a las autoridades de Barcelona la llegada a aquel puerto del vapor en que viajaba Monseñor Nouel ordenándoles q. fuesen a bordo a saludar al Ex-Jefe del Estado dominicano en nombre del Gobierno. Las entidades madrileñas «Unión Ibero-Americana,» «Cámara de Comercio, Industria, Navegación y Agricultura de España» «Instituto Iberoamericana de Derecho Comparado» y «Centro de Cultura Hispanoamericano,» delegaron comisiones que fuesen a bordo del «Montevideo» tan pronto como llegase a Barcelona a saludar en su nombre al ilustre viagero. A nombre de. Gobierno fueron el Gobernador Civil, que es el ilustre periodista Franco Rodríguez, antiguo Director del «Heraldo de Madrid», el Alcalde de la Ciudad Condal y el Capitan General de la Región, General Don Valeriano Weyler. En nombre de los altos centros sociales madrileños fueron respectivamente el Presidente del *«Fomento del Trabajo Nacional», Señor Sedó*; el de la «Cámara de Comercio, Industria, Navegación y Agricultura» de Barcelona, Señor Marqués de Cama y el Rector de la Universidad, Señor Barón de Bonett.

Afirmando esa grata disposición del Gobierno español, el Ministro de Gobernación ordenó a las autoridades de Valencia, Málaga, Cádiz, Las Palmas, Tenerife y Santa Cruz de la Palma que a la llegada a cada uno de esos puertos del vapor «Montevideo», fuesen a bordo personalmente a cumplimentar al Ex Presidente dominicano, cosa que hicieron todos sin excepción.

No aludimos a las atenciones de los cónsules dominicanos, avisados oportunamente por nuestro representante en Madrid de la visita de Monseñor, ni a la de los obispados de las ciudades por él visitadas, porque aunque unos y otros hicieron cuanto permitió la breve estada del Arzobispo en cada una de tales ciudades, eso no entra en gran manera en la significación que queremos atribuir ante el concepto del país al movimiento hispanodominicano a que nos referimos.

Los diarios de Valencia, Málaga y Cádiz especialmente, consagran columnas enteras a reseñar la permanencia de Monseñor Nouel en cada una de quellas ciudades. En Cádiz, la Real Academia Hispanoamericana fué abordo en corporación y llevó al muelle cuatro hermosos automóviles que puso a disposición de Monseñor para que visitase la ciudad. En cada una de dichas ciudades el Alcalde y el *Gobernador Civil pusieron a disposición suya* también sus carruajes oficiales.

De una manifestación sinceramente cariñosa se muestra agradecido el Arzobispo y es de la solicitud de todos los cónsules dominicanos en Valencia, Málaga, Cádiz, Las Palmas, Tenerife y Santa Cruz de la Palma. Todos ellos sabiendo por nuestro representante en Madrid que Monseñor Nouel iba algo quebrantado del estómago y pensando en la dificultad de tener leche fresca abordo, todos los cónsules, como si obedeciesen a una sola orden, enviaron al vapor a su entrada misma a cada puerto, el mejor obsequio que podía apetecer el mimado viagero: unos cuantos litros de leche recien ordeñada.

Las manifestaciones de que acabamos de ocuparnos revelan la existencia de un estado de opinión en favor de la República que estamos los dominicanos en la necesidad y en el deber de aprovechar. Cómo? El Gobierno estudiando los medios de estrechar nuestras relaciones mercantiles, que han de ser las primeras en estos casos; y nuestros representantes en la Península trabajando sin descanso por el ensanche de las comunicaciones existentes y aun creando nuevas si ello es posible, entre ambos países. Siendo España consumidora y manufacturera de diversos productos de exportación dominicanos y siendo nosotros tan aficionados a muchos de los productos industriales de la antigua Madre Patria, la comunicación regular y frecuente hará sin dilación todo lo demás.

Mientras tanto, al felicitar al ilustre Pastor de la grey dominicana por los merecidos honores de que acaba de ser objeto en la hidalga tierra de Isabel la Católica, manifestamos nuestra cordial y patriótica complacencia por el amor con q. acaba de hacerse un verdadero homenaje de respecto y de consideración a la República Dominicana desde aquella gloriosa Madre de Naciones.

Salida de Mr. Sullivan para Sto. Domingo

(Especial para el *New York Times*)

El resultado de una larga conferencia entre el Secretario de Estado Mr. Bryan y Mr. James M. Sullivan, recientemente nombrado Ministro Americano en Santo Domingo, es que Mr. Sullivan debe salir inmediatamente para Santo Domingo, a tratar todo lo que él pueda para terminar la revolución.

Noticias recibidas aquí, de que un cañonero del Gobierno estaba bombardeando a Puerto Plata, hizo que el Gobierno Americano viera la gran necesidad de la presencia de Mr. Sullivan en la República.

Se ha resuelto que Mr. Sullivan se vaya por el vapor y trate con los revolucionarios para que cesen las hostilidades. La causa de la revolución apenas se sabe aquí, pero se cree que es la ambición del caudillo por subir a la presidencia por medio de las armas, ya que no lo puede hacer constitucionalmente. Es sabido que Mr. Sullivan aprovechará la influencia de su Gobierno para sostener al Presidente Bordas en la Presidencia, elegido hace seis meses en la forma más legal que se ha visto en esa República.

Empréstito para Cuba

El presidente de Cuba ha obtenido autorización de los Estados Unidos para un empréstito de quince millones de dólares para continuar los trabajos sanitarios y para otros fines de carácter público.

El azúcar

libre después de tres años

Derrotada en el Senado una enmienda contraria a esa fórmula.

Nueva York, setiembre 9.

El proyecto de tarifas llena los deseos del Presidente. En él se dispone la entrada libre del azúcar después de tres años, ganado, ovejas, cáñamo, maíz y lino.

Después de una sesión a media noche, el Senado convino en votar definitivamente las tarifas hoy, a las cuatro de la tarde.

Ha sido derrotada en dicho cuerpo, por treinta y ocho votos contra treinta y seis, la enmienda Ramdell, para eliminar la disposición declarando el azúcar libre después de tres años.

Atención agricultores

Suministramos iformación agrícola gratis a cualquier agricultor en cualquiera de las Islas de Antillas, y deseamos que todos los agricultores de Santo Domingo comprendan que tenemos el deseo de ayudarlos. Para demostrar esto enviaremos GRATIS a solicitud uno de los siguientes libros:

Cultivo del tabaco.
Cultivo del Café.
Cultivo del Cacao.
Cultivo de la Piña.
Cultivo de la Naranja.
Cultivo de la Caña.
Diversas plantas útiles.

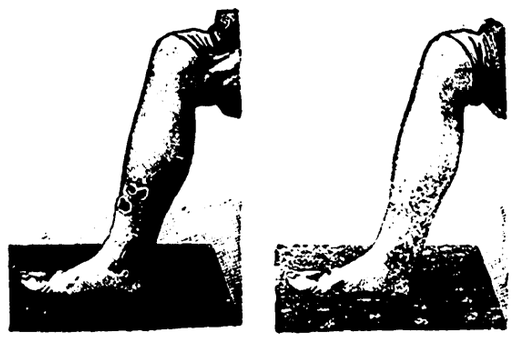
Escríbanos y díganos cuales desea.

GERMAN KALI WORK
Apartado de Correos 1007
Habana, Cuba
(7754) 2a. Pte.—2

DESCUBRIMIENTO SENSACIONAL

Curación radical de todas las enfermedades de la piel, de las llagas de las piernas y del artritismo, reumatismo, gota, dolores, etc. por medio del

TRATAMIENTO DE L. RICHELET



Antes de la curación — Después de 15 días de tratamiento

Hemos señalado ya á los lectores de nuestro periódico, el Descubrimiento sensacional del Sr. L. Richelet (farmacéutico-químico en Sedan (Francia), en lo concerniente a las enfermedades de la piel y de la sangre. A continuación indicamos las afecciones que mas particularmente son curados por este prodigioso tratamiento.

Eczemas, herpes, impétigos, acnés, carpullidos, prúrigos, rojeces, carpullidos farináceos, psoriasis, sycosis de la barba, comezones, enfermedades del cuero cabelludo, afecciones de la nariz y oidos, llagas y eczemas varicosos de la piernas, enfermedades sifilíticas.

La curacion es igualmente segura, en los trastornos de la circulacion en el hombre y en la mujer, y en el artritismo, reumatismo, gota, dolores, etc.

Jamás ha habido un descubierto.

Este maravilloso tratamiento, ejerce su accion tanto en el punto donde se localiza el mal como en la sangre, que la deja completamente purificada y regenerada.

El tratamiento de L. Richelet se encuentra en todas las buenas farmacias y droguerías.

Un folleto ilustrado, en lengua española, tratando de las enfermedades de la piel y artritismo, ha de ser remitido gratuitamente por los depositarios á todas las personas que lo pidan.

Para obtener también gratuitamente este folleto, basta dirigirse al autor.

L. RICHELET, 13, rue Gambetta, SEDAN (Francia)

De venta en la Farmacia Galván
Comercio No 87-Esquina San Francisco.

2a. (8452) 100—79 seg.

Agentes del LISTIN en la Republica.

Azua—A. Striddels.
Altamira—Abraham Levi
Bayaguana—Carlos Ma. Pina
Barahona—José R. Pérez
Baní—José Ma. Pérez Andújar
Bonao—Matías Martínez
Cotuy—Víctor B. Muñoz
Comendador—R. Valenzuela h.
Cabrera—Pascual Acosta
Castillo—Euclides Chevalier
Dajabón—Rafael R. Rodríguez
Duarte—Miguel Rodríguez
Guerra—José Amador
Hato Mayor—José Vélez Gracia
Higüey—A Tárella Valdez
La Romana—Ricardo Galván
Los Llanos—Rafael Ma. Vallejo
La Vega—Fidelia A. Reyes.
Llamasá—José Ml. Torres
Matanzas—Maximiliano López.
Moca—Dolores R. Vda. Rojas
Monte Plata—Andrés Ma. Baez R.
Monte Christi—L. M. Huntington
Palenque—M. Almanza
Pto. Plata—Luis Ortiz y A.
Pimentel—Z. C. Díaz
Sabaneta—Emilio Hidalgo
San Cristóbal—Matías E. Barinas
Sánchez—Juan V. Bedden
San Juan—Juan J. de los Santos
S. F. de Macorís—Antonio J. Ortega & Co.
Salcedo—Ernesto A. Miñoso
S. P. de Macorís—Publio E. Gómez
Santiago—J. R. Cordero
Seybo—Ml. Rodriguez y Batista
Samaná—A. Cernuda
San José de Ocoa—Joaq. S. Inchaustegui
Sab. de la Mar—Carlos Martínez
Villa Mella—Angel Ma. Segura
Yaguate—Eliseo Ortiz

Manufactura Francesa de Armas y Ciclos de Saint Etienne (Loire) France.

Mr. Félix Barré, Agente en Santo Domingo, recibe y trasmite órdenes sin comisión. Las órdenes deben llegar á mas tardar el 12 de cada mes para aprovechar el vapor.

Plumas fuentes y lapiceros

Propios para regalos, de venta en la PAPELERIA DEL LISTIN

Por sólo 30 días

En la fotografía Palau

Ping-Pong en 4 posiciones 25. centavos.

Una docena de postales que antes costaba $3 ahora solo

$1.50!!

Trabajos acabados.

2a. (8565) 30—18 seg.

CONSTANTINO SUAREZ GOMEZ

¡Librería Universal

MERCEDES 20

Santo Domingo

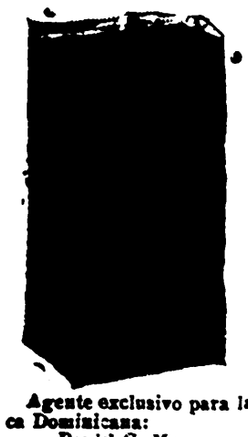
BIBLIOTECA SOCIOLOGICA INTERNACIONAL

1	Siete ensayos	R. U. Emerson	2	tomos.	
2	Las leyes sociológicas	G. de Greef	1	«	
3	Problemas sociales contemporáneos	A Loria	1	«	
4	La defensa de los trabajadores y la jornada de ocho horas	C. Kautsky	1	«	
5	Filosofía y Sociología	F. Giner de los Ríos	1	«	
6	Leopardi a la luz de la ciencia	G. Sergi	2	«	
7	Esencia del cristianismo	A. Harnack	2	«	
8	Evolución de las creencias y de las doctrinas políticas	G. de Greef	2	«	
9	La cuestión social es una cuestión moral	Th. Ziegler	2	«	
10	El jardin de Epicuro	A. Franco	1	«	
11	El femenismo en las sociedades modernas	E. Gonzalez Blanco	3	«	
12	Los ideales de la vida	W. James	2	«	
13	Concepto de la sociología y un estudio sobre los deberes de la riqueza	G. de Azcárate	1	«	
14	Razas superiores y razas inferiores	N. Colajanni	3	«	
15	Sartor Resartus	T. Carlyle	2	«	
16	El destino del hombre	J. Fiske	1	«	
17	La conciencia criminosa	M. Longo	1	«	
18	La ciencia de la educación	R. Ardigó	2	«	
19	La sanidad social y los obreros	I. Valentí Vivó	2	«	
20	Antropología criminal	E. Laurent	1	«	
21	Místicos y searios	P. Rossi	2	«	
22	Nuevos derroteros penales	P. Dorado	1	«	
23	El Socialismo y el pensamiento moderno	A. Chiappelli	2	«	
24	Genealogía de los símbolos	D. Ruiz	2	«	
25	La evolución humana individual y social	G. Sergi	2	«	
26	Política social y economíca política	G. Schmoller	2	«	
27	De los delitos culposos	A. Angiolini	2	«	
28	El arte en la muchedumbre	G. Piazzi	2	«	
29	Egoismo y altruismo	J. Antich	1	«	
30	El concepto de la existencia	A. Diroff	1	«	
31	El materialismo histórico y la sociología general	A. Asturaro	1	«	
32	El alma de la muchedumbre	P. Rossi	2	«	
33	La filosofía y la escuela	A. Angiulli	3	«	
34	El mundo y el hombre	C. Perrini	1	«	
35	Degeneración social y alcoholismo	M. Legrain	1	«	
36	Acción socialista	J. Jaurés	2	«	
37	Los sugestionadores y la muchedumbre	P. Rossi	1	«	

A 20 cts. oro el tomo

2a (8533) Pte.—98.

PILAS SECAS ELECTRICAS «Hellesen»
para Automóviles, Lanchas, Motores, Teléfonos, Timbres, etc.



Agente exclusivo para la República Dominicana:
Daniel G. Marcos.
Calle General Luperon No. 31 Apartado de Correos 125.—Sto. Dgo. R D
2a (8516) Pte.—108

La más *práctica* y la más económica por su *capacidad, superioridad* en fuerza eléctro-motriz, su larguísima *duración* y su indefinida *conservación* en almacén.

TALLER DE SELLOS DE GOMA.

Ultimo invetno de la vulcanizadora

New Yok y sus materiales para hacer sellos. Prontitud y esmero.

MANDE SU ORDEN AL LISTIN

La Oficina Latino Americana

G. Lemarchan, Director.
Bourse de Commerce-París,

¿Quiere Ud. pagar todas sus compras a precio de fábrica y sin pedir comisión?

¿Quiere Ud. comprar en París todo cuanto necesite.

¿Quiere Ud. vender, en París, todos los productos de su suelo, a buen precio y al contado?

Sí Pues escríbanos con toda confianza y le contestaremos siempre, enviándole a la vez y gratuitamente nuestro catálogo ilustrado y en español.

2a. [8063]

Manufactura Francesa de Armas y Ciclos de Sain Fstienne (Loire) France:

Mr. Félix Barré Agente en Santo Domingo, recibe y trasmite órdenes sin comisión. Las órdenes deben llegar a más tardar el 12 de cada mes para aprovechar el vapor francés.

Abogados.

LIC. HORACIO V. VICIOSO.
Abogado.
Oficina principal: Sto. Tomás No. 9
Santo Domingo. R. D.
384.

Lic. Natalio Redondo,
Abogado de los Tribunales
de la República
COMERCIO ESQ. A MERCEDES N

LIC. ALFREDO MORALES.
ABOGADO.
Macorís del Cibao (R. D.)
Claves: A. B. C. 4a, y 5a. ed., March, Liebers, Samper.—Teléfono No. ( ) 7398

Medicos

Dr. RAFAEL R. RUBIROSA
Médico Cirujano y Partero.
Calle Comercio
San Fco. de Macorís—R. D.
4a. (7801)

Evangelina Rodríguez.
MÉDICA
Especialidad en partos y niños. Gratis para los niños pobres Calle Universidad No. [ ] Santo Domingo, R. D. 4a. (8602)

CLINICA MEDICO-QUIRURGICA.
DEL
Doctor V. Grisolia
DE LA UNIVERSIDAD DE NÁPOLES, ITALIA.
Pto. Plata, R. D.
4a. (7990)

Doctor Luis E. Carrón.
DE LA UNIVERSIDAD DE BARCELONA
Con 12 años de práctica en Colombia y 24 en esta República.
Consulta gratis para los pobres: de 2 a 4 p. m.
Oficina; calle El Carmen, número 15.—Macorís del Norte. 7385

DR. ABEL GONZALEZ.
Médico-Cirujano,
Ginecología médica y operatoria.
Monte Cristy, (D. R.)

DR. DARIO CONTRERAS
Médico-Cirujano,
San Fco. de Macorís.
7420

Agrimensores.

JUAN FRANCISCO MEJIA
AGRIMENSOR PUBLICO
Oficina: Comercio No. 57 altos.
Santo Domingo, R. D.
(7461)

Dentistas

Diógenes Mieses
CIRUJANO DENTISTA
Catedrático de Cirujía Dental en el Instituto Profesional de Santo Domingo
4a. (8386)

FARMACEUTICOS

FARMACIA SERRATI
Del Licdo. A. Serrati.
Comercio No. 70.—Santo Domingo.
Depósito permanente del Escenofedo, remedio infalible para la cura radical del Paludismo; del Ferrochino Bisleri, del Anhemor, la Algenotina, la Musculosina etc. Surtido renovado por todos los vapores 7406

Comerciantes

ENRIQUE RIJO Ca.
Comerciantes Importadores.
Ventas al por mayor y al detalle.
Macorís del Este R. D.

J. RAMIREZ BONA.
Ferretería-Comercio 41.
Existencia completa de toda clase de pinturas y de efectos de ferreteria. Venta al por mayor y al detalle. 7401

EDUARDO CINTRON V.
Comerciante al por mayor y al detall.
Agente de varias fábricas nacionales.
Se hace cargo de toda clase de consignaciones
Apartado Nº 3—Baní—Rep. Dominicana.
4º (7690

BELLA VISTA
de
JUAN SELIM
Comerciante Importador.
Constante surtido de mercancías renovadas por todos los vapores. Venta al por mayor y detalle. Atarazana Nº 27. Sto. Dgo. R. D.
4a. (8109)

HOTEL FRANCAIS
ARBOS Y CUNILL
(Propietarios)
Dirección telegráfica.
GIACOMONI.—S. P. de Macorís.
Este establecimiento de primera clase, está situado al frente al parque Salvador.
Inglish Spoken—Si parla italiano.
4a. (9704) Pte.

HISSEN SCHUMACHER & Co.
SAN P. DE MACORIS.
Banqueros, comisionistas, y Consignatarios de las Líneas siguientes:
Hamburg America Linea Clyde Steamship Co 7404

JUAN A. SENIOR.
TAQUIGRAFO
Ofrece sus servicios en estenografía parlamentaria y comercial y dá también clases a domicilio.
Calle Gral. Luperón Nº 20.
4a. (8445) Santo Domingo

HERMANOS BAMIS
SUCESORES DE B. BAMIS & CO.
Comerciantes.
Aceptamos consignaciones, comisiones y agencias que nos convengan.
PIMENTEL.
República Dominicana.

Dr. Perfecto Quintilló
Médico-Veterinario titular de la Escuela especial de Zaragoza (España.)
Consulta por Correo o telégrafo sobre medicina veterinaria e industria animal
Oficina: General Luperón 12

RIVERA GUZMAN, & Co.
COMERCIANTES, ALMACENISTAS
Importadores y Exportadores.
Constante y variado surtido de artículos de novedades.
Sul esquina Estrella.
San P. de Macorís, (R. D.) 7405

La prensa de los Estados Unidos

y la revolución de Santo Domingo.

Cierre del puerto de Puerto Plata y la Bahía de Samaná.

(Del New York Herald).

Santo Domingo, setiembre 11.

La Bahía de Samaná y Pto. Plata, en la parte Norte de la Isla, donde los habitantes de esas provincias están en armas contra el Presidente Bordas, sus puertos han sido oficialmente cerrados para el comercio y embarcaciones. En las otras provincias de la República reina la paz.

La revolución reducida a algunas ciudades del Norte de la Isla.

El Presidente Bordas cablegrafió al Sr. Fco. J. Peynado, Ministro Domicano en Washington, anunciándole que la revolución estaba reducida a las ciudades de Pto. Plata, Samaná y Moca, y que no se ha podido extender más. El Presidente Bordas saldrá a campaña al frente del ejército.

Con la llegada del crucero *Des Moines* a Puerto Plata, y las medidas enérgicas tomadas por el Gobierno, se espera que la revolución pronto se terminará. Mr. Sullivan, recientemente nombrado Ministro Americano en Santo Domingo, está en su viaje hacia Puerto Plata, donde le comunicará a los revolucionarios que los Estados Unidos apoyarán en todo al Gobierno del Presidente Bordas y que en modo alguno simpatizan con la revolución.

Un despacho oficial comunica hoy que un cañonero ha tratado de bloquear el puerto de Puerto Plata y al efecto ha tirado algunas metrallas sobre el fuerte San Felipe, retirándose en seguida.

Gran Oportunidad Para Ganar de $75.00 a $100.00 Semanalmente.

La ultima invencion es la camara "Globe" Pesa 8½ Lbs.

LA FAMOSA CAMARA "GLOBE" PARA SACAR RETRATOS EN TARJETAS POSTALES Y BROCHES.
Trabaja Automaticamente y No Se Necesita Experiencia Alguna.

En un minuto se toma un retrato con esta maravillosa camara en tarjetas postales o broches sin necesidad de placas, peliculas o negativos. No hay necesidad de "cuarto obscuro". Un nino puede manejarla. Cada fotografia que toma Ud. le cuesta de tres a cinco centavos y Ud. cobra 10, 15 y 25c. Esta es la mejor oportunidad para que se haga independiente. Comience a trabajar por su propia cuenta y hacer mucho dinero.

Nuestro Equipo No. 4 Vale $45.00 oro y consiste de lo siguiente:

Una Camara, un tripie y suficiente material para sacar 600 Retratos de diferentes tamanos—1"-½x 2-½", 2-½"x3½ y para broches.

Nuestro Equipo No. 17 Vale $55.00, oro, y consiste de una camara "Ever Ready" tripie y suficiente material para sacar 400 retratos de diferente tamanos—2"x3" y 3"x4"-½. Estas camaras son muy atractivas y llaman la atencion de todo el publico.

Millares de gente estan haciendo negocio. No pierda esta oportunidad y mandenos hoy mismo su pedido acompanado de un giro postal para que a vuelta de correo reciba su aparato y comience a trabajar.

MENDOZA BROS
363-305 FIFTH AVENUE NUEVA YORK

3s. (8684) 312—11 sg.

En Nombre de la Rep. la Ley y la Justicia.

En el estudio del Notario que suscribe, sito en la planta baja de la casa número (9) de la calle Mercedes, se llevará a efecto en los días veintitrés, veinticinco, veintiseis, veintisiete, veintinueve y treinta del próximo mes de setiembre, a las diez de la mañana, la venta por licitación de los siguientes inmuebles, pertenecientes a los mayores Bernado, Julio y Francisco Martínez, de este domicilio.

El día veintitres, la venta de un bohío, sito en la ciudad, en la calle La Caridad, que va de la muralla a la Plaza Nueva, esquina a la calle que va hacia la iglesia de San Lázaro, fundado en solar del Municipio, con sus frentes al Norte y Este, y tiene por linderos del lado Oeste propiedad del señor Mateo Sánchez y por el Sur, propiedad de la señora Micaela Casado.

El día veinticinco, la venta de una casa fabricada de paredes y maderas extranjeras, cubierta de zinc, sita en esta ciudad, en la calle denominada El Angulo, corriendo a la iglesia de Santa Bárbara a la muralla del río, fundada en suelo que se reconoce como de la Santa Iglesia de Santa Bárbara, con su frente al Norte, lindando por el Este con un bohío de la sucesión Moreno y por el Oeste con propiedad del señor Ernesto Schack.

El día veintiseis, la venta de una casa de paredes, cubierta de zinc, fundada en suelo propio, en esta ciudad, en la calle Comercio, marcada con el número once (11), con su frente al Oeste, y linda por el Norte con propiedad de Socorro Pérez, y por el Sur, con propiedad de Eugenia Medina.

El día veintisiete, de una casa fabricada de maderas extranjeras, con el costado Norte de mampostería, cubierta de zinc, fundada en suelo propio, en esta ciudad, el cual solar mide once varas de frente por diez y ocho de fondo, en el solar denominado de Santa Ana, entre las calles San Antón y Atarazana, marcada con el número cuatro (4), su frente al Este, lindando del lado Norte con bohío del Doctor Otilio Meléndez, y del lado Sur con bohío de la señora María García viuda Heredia.

El día veintinueve, la venta de una casa baja, fabricada de maderas extranjeras, cubierta de zinc, fundada en suelo propio, sita en esta ciudad, en la esquina que forman las calles Juan Isidro Pérez y Palo Hincado, no numerada, su frente al Sur, y al Oeste, y tiene por linderos del lado Norte con propiedad del Sr. Domingo Vasquez, y del lado Este, propiedad del señor Abelardo Piñeyro; y el día treinte, la venta de una casa fabricada de maderas, cubierta de zinc, fundada en suelo propio, sita en esta ciudad, en la parte denominada Ciudad Nueva, en la calle Misericordia en prolongación; con su frente al Sur, y mide el solar donde está fundada, doce metros de frente por quince de fondo, o sean ciento ochenta metros cuadrados.

La venta de estas propiedades ha sido ordenada por sentencia del Juzgado de Primera Instancia de este Distrito Judicial, de fecha veinticinco del corriente mes de agosto, que homologa una decisión del Consejo de Familia del dicho menor Francisco Martínez, requerida a instancias del señor Antonio Padrón Hernández, mayor de edad, de este domicilio, tutor dativo del mencionado menor, por el Licenciado Moisés García Mella, a quien tiene como abogado, y en cuyo estudio, sito en esta ciudad, en la casa número ( ) de la calle Mercedes, ha elegido domicilio.

El señor don Leopoldo Suárez, mayor de edad, de este domicilio, protutor del menor Francisco Martínez, ha sido requerido a presenciar las ventas.

Las designadas propiedades serán adjudicadas al mejor postor y último subastador, fijando como tipo de primera puja para el inmueble que se licitará el día veintitres la suma de cinto cincuenta pesos oro americano.

Para el inmueble que se licitará el día veinticinco, la suma de setecientos pesos oro americano.

Para el inmueble que se licitará el día veintiseis, la suma de quinientos cincuenta pesos oro americano.

Para el inmueble que se licitará el día veintisiete, la suma de cuatrocientos pesos oro americano.

Para el inmueble que se licitará el día veintinueve, la suma de mil doscientos pesos oro americano; y

Para el inmueble que se licitará el día treinta, la suma de doscientos pesos oro americano.

Son a cargo del adjudicatorio los gastos y honorarios del procedimiento.

Los pliegos de condiciones se encuentran depositados en el Estudio del infrascrito Notario y el adjudicatorio está obligado a someterse a sus cláusulas.

Santo Domingo, agosto 26, 1913.
Oscar Polanco,
Notario.
Vº Bº
El Pdte. del Ayuntamiento,
Dr. Baez.
(8665) 3 p s. 15—11.

Informes gratis

¿Quiere Ud. saber el signo de su persona: PASADO, PRESENTE Y PORVENIR; secretos para hacerse amar de la persona que uno quiera, lograr feliz matrimonio, adelantar en los negocios y obtener la suerte a su casa? Pues escríbame y le enviaré informes gratis a vuelta de correo.—Dirección: Sr. J. Vence. Box 491. Habana, Cuba.
3s (8668) sep. 60—91.

HOTEL SHANG HAI.
Arzobispo Meriño Nº 57. Sto. Dgo. R. D.
Establecimiento de primera clase. Propio para Comisionistas.
Inglish spoken.
3 (8685)

JULIAN ELIAS.
Comerciante.
Constante surtido de mercancías y provisiones al por mayor y detalle.
Ofrece la sin igual suela de su Tenería La Frontera
7394 BARAHONA.

DIVANNA, GRISOLIA & Co.
Almacenistas:
Importadores Exportadores
Puerto Plata-República Dominicana 7398

Clyde Steamship Company Santo Domingo Line.
Servicio regular cada diez días entre New York y los Puertos de la República por los vapores de pasajeros y carga IROQUOIS ALGONQUIN y SEMINOLE. Oficina Central; 11 Broadway, New York. Agente General, C. H. Loinaz, Puerto Plata. Agente en Santo Domingo; Lecor Pardo.
4a. (8426)

Banco industrial de Sgo. de Cuba.

CAPITAL $250.000 ORO AMERICANO.

Admite depósito en cuentas corrientes. Giros de letras sobre el extranjero é interior de la República.
CARTAS DE CREDITO. FOMENTO DE INDUSTRIAS. PRESTAMOS. EMISION DE TITULOS. DESCUENTOS. CONSTRUCCIONES DE CASAS.

NEGOCIOS EN GENERAL.

Con la denominación de CERTIFICADOS REDIMIBLES emite títulos amortizables de á tres series; Z de $500 oro americano; X de $200 y K de $100, por los cuales el suscritor paga mensualmente, $5, $2 ó $1, según la serie, y el número de su TITULO figura todos los meses en los sorteos par a redención. Si no llegare á resultar agraciado en ningún sorteo recibirá á los 81 MESES, $500, $200 ó $100, según la serie ó sea todo el dinero desembolsado más el 24 por ciento. Si el suscritor muriese estando en vigor su CERTIFICADO, ó un accidente lo inhabilitase perpetuamente para el trabajo, se le paga á su familia, caso de muerte ó a él mismo caso de inutilización lo que le correspondería en iguales términos que si hubiese resultado agraciado en un sorteo. RESUMEN: Estos CERTIFICADOS son una prueba de suerte, repetida todos los meses, una especie de póliza de seguro de vida y de seguro de accidentes, y un medio de ahorro obligatorio y productivo. PIDANSE LOS PROSPECTOS.

Agentes generales para el Sur y Este de la República;

4º 6094—s. v. p. s. 8—3 AGENTE BANQUERO S. MICHELENA.

EMPRESA DE VAPORES —DE— SOBRINOS DE HERRERA

LINEA DE PUERTO RICO

Desde el mes de abril próximo el magnífico vapor JULIA saldrá de la Habana para los puertos de esta capital y San Pedro de Macorís y los de la isla de Puerto Rico UNA VEZ CADA VEINTIUN DIAS en lugar de un viaje mensual como lo venía verificando El día de su llegada, según el nuevo itinerario, que insertamos á continuación, siempre caerá en jueves, tanto á la venida de Cuba como á la ida.

El precio de pasaje de esta capital á la Habana se reduce de $ 50 á $ 44 a la categoría y los de la 2a. y de la 3a. en proporción.

He aquí la tarifa y el itinerario del primer viaje.

TARIFA DE PASAJES PARA PARTICULARES
ESTOS PRECIOS SON EN ORO AMERICANO Tarifa de Pasajes

		Primera	Segunda	Tercera
De Sto. Domingo á	San P. de Macorís	$ 4	$2.50	$ 2
	San Juan de P. R.	18	13	6
	Mayagüez	19	14	6
	Ponce	20	15	6
	Stgo. de Cuba	28	18	10
	Guantánamo	33	21	13
	Puerto Padre	39	24	16
	Nuevitas	42	26.50	18.50
	Habana	44	30	20

SALIDAS				LLEGADAS			
Habana	Domingo	14	Septiembre	Nuevitas	Martes	16	Stbre.
Nuevitas	Martes	16	"	Puerto Padre	Miercoles	17	"
Puerto Padre	Miercoles	17	"	Guantánamo	Jueves	18	"
Guantánamo	Jueves	18	"	Santiago de Cuba	Viernes	19	"
Santiago de Cuba	Sábado	20	"	Santo Domingo	Lunes	22	"
Santo Domingo	Lunes	22	"	San Pedro de Macorís	Lunes	22	"
San Pedro de Macorís	Lunes	22	"	San Juan P.R	Martes	23	"

RETORNO

San Juan P.R	Miércoles	24	"	Mayagüez	Jueves	25	"
Mayagüez	Jueves	25	"	Ponce	Viernes	26	"
Ponce	Viernes	26	"	S. P. de Macorís	Sábado	27	"
S. P. de Macorís	Sábado	27	"	Sto. Domingo	Sabado	27	"
Sto. Domingo	Sabado	27	"	Santiago de Cuba	Lunes	29	"
Santiago de Cuba	Lunes	29	"	Habana	Viernes	3	Octubre

Los precios de pasajes y fletes comprendidos en esta Tarifa son en oro americano

Los niños en lactancia, hasta un año de edad, no pagarán pasajes; los de un año hasta cinco años pagarán cuarto pasaje, y de cinco á diez años medio pasaje.

Los impuestos de Hacienda ó Municipio sobre pasajes ó importes de pasajes, son por cuenta de los viajeros.

Los pasajeros de Segunda ó de Proa pueden mejorar de localidad á bordo pagando la diferencia al Sobrecargo, mediante el correspondiente recibo.

La clase de Proa es exclusivamente para hombres, por tanto no se puede expedir billete de ella á Señoras, y mucho menos cuando van acompañadas de niños

La Empresa cobra los fletes por el peso ó por volumen, á su elección sirviendo de tipo para ella, el caballo de carga que se compone de 8 arrobas de peso, ó de 8 pies cúbicos de volumen.

Los impuestos sobre tarifas de fletes ó sobre cargas, son de cuenta de los cargadores.

Los pianos pagarán de flete el importe de un pasaje de Segunda.

Las aves se han de embarcar enjauladas, no permitiéndose ninguna clase de ellas en las Cámaras.

Los caballos de montar ó tiro pagarán de flete el importe de un pasaje de Segunda.

El exceso de equipaje pagará flete por la Tarifa de Mercancía.

No se expedirá ningun conocimiento por menor cantidad que el importe del flete de medio caballo de carga.

Ningun conocimiento que importe menos de dos pesos será expedido á pagar á su destino.

PAGARAN FLETES CONVENCIONALES

—1º Las piezas de maquinaria, como tambien los bultos de extraordinario tamaño y peso, cuando puedan causar deterioro al buque ó no se prestan á fácil estiva.

2º—El ganado vacuno, caballar, mular, de cerda y de lana en partidas.

Maderas de todas clases, ladrillo, tejas, losas y losetas

NOTAS: 1a. Para fletes, informes y otros particulares, dirigirse al consignatario.

2a. El despacho quedará definitivamente cerrado el día anterior á la llegada del vapor a las 5 p m

Santo Domingo, junio 18 de 1907
El Consignatario,
S. MICHELENA

Compagnie General Trasatlantique

SERVICIO POSTAL DEL ATLANTICO.
ANEXO DE FORT DE FRANCE Y PORT-AU-PRINCE.

IDA

Fort de France	Pt-a-Pitre	Basse Terre	St. Thomas	Ponce	Mayagüez	Santo Domingo	Jacmel	Los Cayos	Port-au Prince
Sal.	sa. lle	sa lle.	sa. lle	sa. lle.	sa. lle.	sa. lle	sa lle	sa. lle.	sa. lle
Martes	Miér.	Miér.	Jueves	Vier.	Vier.	Sábado	Domin.	Lunes	Miér.
27 may	28 may.	28 may.	29 may.	30 may.	30 may	31 may.	1º jun.	2 jun.	4 iun.
24 jun.	25 jun.	25 jun.	26 jun	27 jun.	27 jun	28 jun	29 jun.	30 jun.	1º jul.
22 jul.	23 jul.	23 jul.	24 jul.	25 jul.	25 jul	26 jul.	27 jul.	28 jul.	30 jul.
19 ag.	20 ag.	20 ag	21 ag	22 ag.	22 ag	23 ag	24 ag.	25 ag.	27 ag.
16 sep.	17 sep.	17 sep.	18 sep.	19 sep.	19 sep	20 sep	21 sep	22 sep	24 sep
14 oct	15 oct	15 oct	16 oct	17 oct	17 oct	18 oct	19 oct	20 oct	22 oct
11 nov	12 nov	12 nov	13 nov	14 nov	14 nov	15 nov	16 nov	17 nov	19 nov
9 dic	10 dic	10 dic	11 dic	12 dic	13 dic	13 dic	14 dic	15 dic	17 dic

Coinciden con los vapores procedentes del Havre y Bordeaux.

VUELTA

Port-au-Prince	Stgo de Cuba	Port-au-Prince	Jacmel	Sto Domingo	Mayagüez	Ponce	Saint Thomas	Basse Terre	Pt-a-Pitre	Fort de France
Miérc	Juev	Viernes	Lunes	Martes	Miér	Juev	Vier	Sabad	Sabad	Sabad
4 jun	5 jun	6 jun	9 jun	10 jun	11 jun	12 jun	13 jun	14 jun	14 jun	14 jun
2 jul	2 jul	4 jul	7 jul	8 jul	9 jul	10 jul	11 jul	12 jul	12 jul	12 jul
30 jul	31 jul	1º ag	4 ag	5 ag	6 ag	7 ag	8 ag	9 ag	8 ag	9 ag
27 ag	28 ag	29 ag	1º sep	2 sep	3 sep	4 sep	5 sep	6 sep	6 sep	6 sep
24 sep	25 sep	26 sep	29 sep	30 sep	1º oct	2 oct	3 oct	4 oct	4 oct	4 oct
22 oct	23 oct	24 oct	27 oct	28 oct	29 oct	30 oct	31 oct	1º nov	1º nov	1º nov
19 nov	20 nov	21 nov	24 nov	25 nov	26 nov	27 nov	28 nov	29 nov	29 nov	29 nov
17 dic	18 dic	19 dic	22 dic	23 dic	24 dic	25 dic	26 dic	27 dic	27 dic	27 dic

Coinciden en Port-au-Prince con el vapor de Bourdeaux y El Havre.
Coinciden en Fort-de France con el vapor de Colón a Saint Nazaire.

En Fort-de-France: al regreso, con los vapores que van á La Guayra, Puerto Cabello, Puerto Colombia, Cartagena, Colón, Santa Lucía, Trinidad, Demerara, Surinam y Cayenne.

NUEVA TARIFA DE PASAJES APLICABLES DESDE ESTA FECHA: DE SANTO DOMINGO.

EN ORO	1º	2º	3º
A			
Fort de France	$34	$27	$14
Pointe-a-Pitre	44	23	12
Basse Terre	44	20	11
St. Thomas	34	12	7
Ponce	16	9	5
Mayaguez	10	5	3
Jacmel	12	6	4
Port-au-Prince	30	15	8
Santiago de Cuba (F.)	36	28	20

Todos los pasajeros para Cuba que no sean cubanos, tienen un aumento de UN DOLLAR por pasaje, además de tener que depositar una suma de $30 por cabeza. Los pasajeros para Puerto Rico que no sean nacidos en esa Isla ó ciudadanos americanos, tienen que hacer un depósito de $30 por cabeza. Todo pasajero para St. Thomas tiene que depositar una suma de $20 exceptuando los daneses.

Los puertos de Santo Domingo, Puerto Rico, Haity y Cuba, están servidos por el magnífico y cómodo vapor ABD-EL-KADER de 2860 toneladas y 2000 caballos de fuerza, con admirables cámaras sobre cubierta.

Este itinerario y tarifa están sujetos á cambio.

La Compañía General Trasatlántica, recuerda á sus clientes que las mercancías son declaradas por cuenta y riesgo de sus destinatarios y que toda reclamación entregada á la Compañía después de 24 horas de la descarga, es considerada como nula y sin valor. El despacho de pasajes se cierra la víspera de la llegada del vapor.

El Agente: S. MICHELENA

Hamburg Amerika Linie

Nuevo itinerario del vapor aleman «President»

Precio de pasaje desde Sto. Domingo

á Azua	$ 5	$ 3	$ 2
« Jacmel	12	6	4
« Aux Cayes	18	9	5
« Kingston	30	15	10
« Jéremie	30	15	10
« Port-au-Prince	35	18	12
« Macorís	4	2. 50	2
« San Juan P. R.	20	10	6
« Ponce	22	11	8
« St. Thomas	24	12	7

Boleta de aquí á Europa vía St. Thomas $110 en 1a.
Pasaje de Kingston á New York $45.—en 1a. y de Kingston a Santiago de Cuba $15.—en 1a.

SALE TODOS LOS MESES

De	St. Thomas	3,
«	San Juan (P. Rico)	4,
«	Macorís	6,
«	Sto. Domingo	9,
«	Azua	10,
«	Jacmel	11,
«	Aux Cayes	12,
«	Kingston	15,
«	Jeremie	16,
«	Port-au-Prince	17,
«	Aux Cayes	19,
«	Jacmel	20,
«	Azua	21,
«	Sto. Domingo	22,
«	S. Macorís	23,
«	Sanchez	25,
«	San Juan P. R.	26

Llega á St. Thomas 27.

El vapor más moderno, rapido y comodo de los que tocan en los puertos de la República Coincide en Kingston, ja. con los grandes y lujosos vapores «Prinz» de la misma compañía para New York. Ofrece para los embarcadores de carga la ventaja de embarques á New York vía Kingston más rápidos que por vapor directo y al mismo tipo de flete. Se firman conocimientos directos de aquí á New York vía Kingston con opción New York, Havre for orders ó Hamburgo ó cualquier otro puerto, por el mismo tipo de flete que embarcando vía St. Thomas directamente á los puertos de Europa así que se ofrece dos veces al mes una excelente oportunidad con fecha fija.

*El vapor tocará condicionalmente. RICART, HOHLT & Co.
(7010)

La Flor de Borinquen

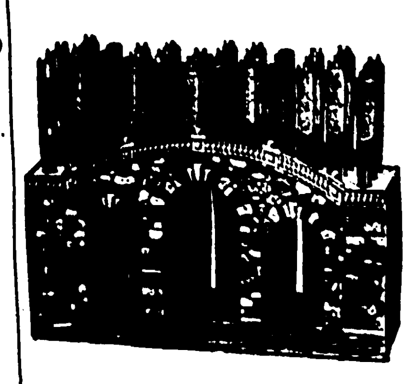
Fábrica de sombreros de Manuel Menéndez
Calle Arzobispo Meriño

Espléndido surtido de sombreros. Especialidad en sombreros de señoras de la renombrada Fábrica de Menéndez, premiada con medalla de oro en la Exposición Nacional 1907. 4º (7280)

FREITES HERMANOS

Comisionistas, Almacenistas, Importadores.
Y EXPORTADORES
Acepta consignaciones y cobros en general
Agentes de la Hamburg Amerika Linie
Casa establecida en 1881. Azua R. D.
1493

Papelería del LISTIN



En esta Papelería encontrará Ud. todo lo necesario para oficina, escuela y uso particular.

Todo a precio sin competencia !!

IMP. AL VAPOR

Los trabajos de esta IMPRENTA se recomiendan por sí solos.

Vapor Estrella

De Santo Domingo para Macorís y La Romana:
Lunes
Miércoles
Viernes

De La Romana y Macorís para Santo Domingo:
Martes
Jueves
Sábado

Pasaje a Macorís de 1a. $ 2.00
« « « de 2a. $ 1.00
Pasaje a La Romana de 1a. $ 4.00
« « « « 2a. $ 2.00

Se recibe carga hasta las 8.30 a. m.—Sale a las 9 a. m
Boletas de pasaje en la Agencia.

F. A. HERRERA, Agente.
(Dominican Leacher Shoe)

4a. (8674) Pte.—3 seg.

Licor de Persia

::DENTIFRICO SIN RIVAL::

Farmacia Serrati: Santo Domingo.
Farmacia Coiscou: San Pedro de Macorís

4a (8562.) 3 p. s. 13—3.

H. B. Howland

Ingeniero—contratista—Contracting Engineer.
Santo Domingo—R. D. Calle Comercio. 23.

Presupuesto y Construcciones de casas de concreto. Estudios.

Plans & Estimates Concrete Construction. Surveys, Examinations & Reports

4 (8244) Pte.—167

BÁLSAMO PULMONAR DE ALLEN

CURA

Resfriados fuertes, Toses, Crup, Bronquitis.

FRASCOS GRANDES, MEDIANOS Y PEQUEÑOS.

B (8141) 2 ps 104—83,

Flores artificiales

Los Sres. Oliva, Del Giudice y Prota, participan al bello sexo de esta capital, que han recibido una gran cantidad de flores artificiales, (rosas y jazmines) que venderán a precios sumamente módicos.

Los interesados pueden visitar la casa No. 29 calle 19 de marzo.

4a. (8671) Pte.—20 seg

Ayuntamiento de Mte. Chirsti. Aviso.

Este Ayuntamiento ha resuelto solicitar proposiciones para la construcción de una casa-escuela en esta Cabecera: debiendo los interesados sujetarse a los planos y al al pliego de condiciones depositados en la Secretaría del Ayuntamiento El material que se empleará, será cemento armado.

Lo que se publica para general conocimiento, dándose de plazo dos meses a contar desde la inserción de este aviso, para el depósito de las proposiciones en la Secretaría.

Monte Christi, agosto de 1913.

El Síndico Procurador.
José Ma. Valera.

4a. (8669) 60—92 seg.

Al Público

La pulpería de M. Campillo & Ca. tiene especial gusto en ofrecer al público y a su clientela en particular los siguientes efectos:

Macarelas en latas, macarelas al detalle, habichuelas americanas, galletas sephirettes, alpiste, féculas de papas.

4a (8608) Pte.—55 seg.

Bebidas sanas

Cerveza EXTRACTO DE MALTA ENGELHARDT, con muy poco alcohol, la más eficaz como *reconstituyente*, a $4—la caja de 24½.

Cerveza DANESA PILSENER DE CARLSBERG, clara, sabrosa y la más sana de todas las cervezas importadas en el país. Precio muy barato.

Donde *A. MEJIA & CO.*, Comercio 49, Santo Domingo.

4a (8691) 2 p. s. 8-4.

Gómez y Co.

Gran almacén de muebles de todas clases

Este nuevo e importante Establecimiento ofrece al público un constante y variado surtido de muebles de todas clases.

Sus existencias serán renovadas constantemente por todos los vapores desde el mueble más barato hasta el más suntuoso y rico.

Mobiliarios completos de salas, aposentos, comedores, cocinas, etc., etc, para todos los gustos y al alcance de todos

VENTAS: AL POR MAYOR Y AL DETALLE.

VENTAS: AL CONTADO Y A PLAZOS.

Oficinas y depósitos: Calle Hostos, bajos Club Unión.

4a (8649) 3 p s. Pte.—15

¡LEASE!

GEO. POU

Como Agente General de la afamada casa apicultora The A. Root da participa a su clientela, que en lo sucesivo venderá los efectos de apicultura 2p§ *más barato*, que cualquiera fabricantes de los E. E. U. U. ó agencia establecida ó por establecer en la República

4a (7772) 3 v p s 156—183

Gabriel E. Guerrero

MEDICO CIRUJANO Y PARTERO

Ofrece sus servicios profesionales

Moca—R. D.

4a (8002) 3 v p ss —33

CONTRA LA CORRIENTE.

El remar contra la corriente es un trabajo muy duro, aun cuando el boto sea ligero y el remero sea fuerte. Cada golpe de remo se lleva un poco de fuerza. Los pulmones trabajan mucho para ir dando oxígeno á la sangre. Las cosas que están en la orilla no parecen pasar sino con una lentitud descorazonadora. Los brazos y la espalda duelen y el ánimo decae. El enfermo que tiene el hígado pesado, la sangre mala y la digestión peor, es como el hombre que se empeña en ir contra la corriente. Su lucha para conservar la vida da pena. Necesita un tratamiento, pero ningún beneficio duradero puede esperarse del que quedó fuera de su uso y está ya enmohecido por el pasado. El tratamiento seguro es la PREPARACION de WAMPOLE que contiene una solución de un extracto que se obtiene de Hígados Puros de Bacalao, combinados con Jarabe de Hipofosfitos Compuesto, Extractos de Malta y Cerezo Silvestre. Es tan sabrosa como la miel, y como remedio para las enfermedades procedentes de debilidad, se coloca á la cabeza en el progreso de la medicina. Estimula los pesados órganos de secreción, enriquece la sangre, promueve la digestión, aviva el apetito natural y reorganiza el sistema. Los que sufren de Pulmones Débiles, Dolor en el Pecho, Bronquitis y Desórdenes de la Sangre, pueden atestiguar su mérito transcendental. El Dr. Juan F. Morales López, Jefe Local de Sanidad de la Habana, dice: "Desde hace muchos años empleo la Preparación de Wampole en enfermedades consuntivas en general y cuando está indicado un tónico y vitalizante poderoso. Es de inapreciable valor en los niños pre-tuberculosos y anémicos." A cambio de la desgracia de la enfermedad, ofrece la dicha de una salud robusta. En las Boticas.

Farmacia y Droguería.

Ventas al por mayor y al detalle

REFERENCIAS:

New York:
Mallinckrodt Chemical Work (39 Platt St)

PARIS.
Viel Sucesores de Rigaud & Co (8 Rue Vivienne)

Santo Domingo
THE ROYAL BANK OF CANADA

4a. (5903) 3 p. s. Pte. - 99

Colosal surtido de trajes hechos para caballeros, de esta acreditada marca, acaba de recibirlo Benítes Hermanos.

Antes de comprar su ropa, visítenos. Tiene Ud. 200 trajes en donde escojer.

4a. (8551) 3 p. s. Pte.—43.

Tarjeta Postal

A la Srta. Carmela Alfonseca.

Cuentos de hadas y versos románticos anidaron en tus ojos, y madrigalizaron el poema del amor y la ternura; y en Jorge Manrique de estos tiempos tristes y dolorosos, lira al hombro, toca a la puerta de tu tierno corazón, ansioso de sinfonizar el madrigal que duerme en tus ojos.

A. R. L.

EL NUEVO CLUB

LE PEGA 9 ARGOLLAS AL NASHVILLE.

Mutis y Enrique baten el record de pitchers.—Reyes y Burgos héroes al palo.—Luliá Pérez se estropea su pierna fracturada. — El campo del Campeón Local superior. — O'Toole es el único que da hit de parte de los yankees.—Ni un solo yankee llega a la tercera.

Jamás se habían visto los terrenos del «San Carlos Base-Ball Club» tan concurridos como en la tarde de antier, día de Las Mercedes. Desde antes de la 1 p. m. comenzaron a pasar coches y automóviles llenos de entusiastas que iban a presenciar a los muchachos del Campeón Local batirse por tercera vez con la novena del cañonero americano *Nashville*. A la hora de comenzar la contienda había reunidas en el play más de 2000 personas, ansiosas de que el Nuevo Club le propinara a los Yankees la tercera paliza. Muchas personas querían hacer apuesta a favor de nuestro team y no encontraban quienes las aceptaran.

Tanto el *Nashville* como el Nuevo Club presentaron prácticas brillantísimas y esto nos hizo creer que la lucha sería muy reñida. Comenzó la lucha y el Capitán Lulú mandó al box al gran Mutis, quien durante los 6 innings que ocupó tan difícil posición sólo permitió que un yankee, O'Toole, llegara a la primera base por un hit atrás de la tercera base, para más luego ser sacado con la tercera tirada de Siragusa en la segunda almohadilla. Después que Mutis había hecho su *safra ponchando* 14 yankees en 6 innings, Lulú ordenó a Enrique que ocupara el box, y éste también hizo un magnífico trabajo, no permitiendo ni un solo hit y ponchando 7 yankees en 3 innings, haciendo esto un total de 21 *struck-outs*, sin duda el mejor record obtenido desde que el Base-Ball existe en Santo Domingo.

Reyes y Burgos fueron los héroes de la tarde: los 2 surdos bateaban a su antojo al pitcher Yardley el left-field Nuevo-clubista logrando 4 singles de 5 veces al bate y el *swift* Amable colocándole por en mismo terreno 2 two-baggers, marca «Jacagua» o «Independencia.»

En el séptimo inning al batear el Capitan C. L una bola baja, la bola fué directamente del bate al tobillo de la pierna izquierda del mismo Lulú, quien tuvo que abandonar el play por haberse lastimado la fractura de su pierna, sufrida el año pasado mientras celebraba una práctica el Nuevo Club. También tuvo que retirarse de la jugada el catcher Siragusa por haber recibido un pelotazo en la mano derecha.

El campo del Nuevo Club se portó muy bien, no cometiendo ni un solo error en toda la tarde. Se distinguieron en una gran jugada, Agustín, quien atendió a un *hot line* que no pudo contener Sánchez, y éste a su vez por andar muy vivo a recibir la tirada que sacó al yankee out en primera.

En toda la tarde sólo 2 yankees llegaron a primera base y 1 a segunda, mientras que 9 Campeones cruzaron el home.

En la tercera pela que el Campeón Local le propina al *Nashville* y la segunda vez que le pega 9 argollas a una novena americana, record éste que no ha podido igualar aún ninguna novena criolla. Con tal motivo reciben Lulú, Agustín y los demás jugadores que están bajo su competente dirección nuestras calurosas felicitaciones.

He aquí el score:

	C.	H.	E.
Nashville—000 000 000—	0	1	4
N. Club—201 212 01x—	9	12	0

AMATEUR.

FELIX DIAZ,

Candidato a la Presidencia.

Anúncialo, de una manera definitiva, al corresponsal de la Prensa Asociada.

Londres, agosto 20.—El general Félix Díaz ha hecho la manifestación siguiente al representante de la Prensa Asociada que fué a saludarle:

—«De una manera definitiva puede considerársele ahora como candidato a la presidencia de México en las próximas elecciones.

Mis amigos de México—continuó el general Díaz—están trabajando en mi favor, para lograr que mi elección sea un hecho. Desgraciadamente, no puedo hacer mucho a tanta distancia como me encuentro de ellos; pero estoy esperando instrucciones que pueden simplificar mucho el asunto.

Aunque se me ordenase que continuara mi viaje al Japón, no estoy seguro de que así me decidiese a hacerlo.

Mi actitud depende completamente de los acontecimientos que se desenvuelvan en México.»

Al parecer el General Félix Díaz muéstrase muy complacido con el cariz de la actual situación de México.

Negóse a discutir el reciente mensaje del Presidente Wilson al Congreso, toda vez que, según dijo, todavía era representante oficial de México

Igiea de Carlos Erba es un polvo antiséptico perfumado, que sustituye con ventaja el polvo de arroz, no siempre puro. El estuche vale $0.60 en las farmacias de crédito.

El Dentífrico de Carlos Erba es Magnesia oxigenada. Desinfecta, blanquea, limpia y esterilisa los dientes y la boca, sin perjudicar el esmalte ni la mucosa oral. Una cajita vale $0 60 en las boticas de crédito.

Crónica General

CALENDARIO:

Mañana, sabado 27, santos Cosme, Damián, y Adolfo y Fidencio, mr.

Eduardo Neuman.—En *El Día*, de Ponce, del 12 de este mes, leemos la triste nueva de haber fallecido en París nuestro amigo el distinguido escritor puertorriqueño *Sr.* Eduardo Neuman, antillano fervorosísimo y autor de varios libros.

Con nuestros votos por el eterno descanso del extinto escritor y periodista hacemos presente a su familia el testimonio de nuestra condolencia muy sentida.

Lance personal. — El día 5, en Marilópez, sección de Santiago, el general *Ohuchito* Fernández y Bipidio Alvarez, Jefe de la G. R. de aquel puesto, se descargaron sus revólveres, sin ningún resultado que lamentar.

Ecos del Puerto.—Hoy temprano regresó de Azua el vapor americano *Iroquois*. Horas después zarpó para Macorís, Turks Island y New York.

—Mañana temprano se espera en nuestro puerto, procedente de Puerto Rico y Macorís, el vapor cubano *Julia*. Horas después seguirá para Cuba.

—El vapor francés *Abd el Kader* llegará el lunes procedente de Haití y Cuba, y saldrá para Puerto Rico y St Thomas.

En un combate de los habidos en San Fco. de Macorís, resultó herido el Sr. Quirico Simó, comerciante de aquella ciudad, en el momento en que salía de su casa comercial.

Lo sentimos.

Ya llegó Ya llegó.

a la papelería del LISTIN la

Pelo-Lisina

loción infalible para desrizar y suavizar el cabello de las damas y caballeros de color.

Suceso en Santiago —La noche del 7, en la calle de San Luis, baja, Santiago, Miguel López dió muerte a tiros de revolver al joven Polín Pérez, hijo del jefe de las fuerzas civicas de Jacagua y Gurabo.

Los disparos causaron una gran alarma, pues el lance ocurrió a media noche.

Fallecimientos.—En Santiago, recientemente; han fallecido la Srta. Consuelo Payano y la niña Marina Acosta. P. A. S. R.

Entre nosotros se encuentra desde ayer, procedente de Santiago, vía Mte. Christi nuestro muy estimado amigo, compañero y corresponsal en aquella ciudad, Sr. Juan Bta. Vila Morel, a quien hemos tenido el gusto de ver en nuestra Redacción.

Reciba el estimado amigo nuestro cordial saludo de bienvenida.

Con el Sr. Mendoza Guerra, Encargado de Negocios de Cuba, recibimos el miércoles la visita también de nuestro amigo el Sr. Javier Paulino, Secretario de la Legación.

Prisiones en Azua— Ayer fué reducido a prisión Julio Rivera por orden del Comisionado del Gobierno, y por orden del Juez de Instrucción, el Señor José C. Ramírez.

Mibe.—Remedio mejorado contra los callos, ojos de pescado y toda clase de callosidades.

Sirve además para otras aplicaciones. Cada cajeta lleva las indicaciones. De venta en la *Botica Nacional*.

10—6 alt.

Operación.—El lunes fué operado en el Hospital Militar el enfermo que ocupa la cama No. 20 de la sala Arvelo.

La operación consistió en una esquirlolomía torciaria, con reducción de un callo exuberante. Llevó la cuchilla el jefe de clínica de ese establecimiento, Dr. Meléndez, acompañado de numerosos estudiantes, los cuales hacen elogios del operador. Administró el cloroformo el estudiante Martínez.

Detenciones.—Han sido detenidos durante los días del martes y miércoles Pedro Aguiar y Homero Camarena por desorden frente al establecimiento el *Polo Norte*; Juan B. Montes Madrid y Alberto Saldaña por riña; Mamerto Yepes por reñir con su Sra. y Teófilo Rodríguez por escándalo.

María y Mario.—El año pasado estuvo aquí la notable actriz Virginia Fábregas con su *troupe*. En ésta figuraba una dama joven, llamada María García, sobre la cual llovieron muchas miradas, quizá amorosas algunas de ellas.

Pues bien: no era María, sino Mario y el *quid pro quo* ha sido puesto en claro en la Habana, donde un policía muy perspicaz parece, advirtió a fines de agosto que donde se hallaban aquellas faldas se había usurpado un puesto a los calzones.

La transformación se efectuó en seguida en una oficina policial y ya hoy nadie duda de que está en presencia de un Mario y nó de una María.

Mario (éste es su nombre verdadero) dice que había cambiado el traje de hombre por el de mujer a insinuación de Doña Virginia, la cual le aseguró que así haría mejor papel en la escena y que ella le pagaría, si aceptaba, mejor sueldo, lo que le cumplió.

¡Qué cosas! De todo hay en la viña del Señor.

M. Pons & Co. han trasladado su Oficina y Almacén a la calle San Antón, Nos. 1, 3 y 5, contiguos a su Panadería (antes de Juan Parra) en donde se ofrecen a los órdenes de su numerosa clientela.—Santo Domingo, 20 de setiembre de 1913. 15—3 alt.

Pasajeros salidos anteayer por vapor alemán *Prisident*, para Macorís: Braulio, Eugenio y Olivo Alvarez, Antonio Cámpora Caro, Onofre Rodríguez, Alfredo Paredes, Eugenio Pujols, Ana y Elena Hanson, Pilar Hanson, Jacinto Sánchez, Josefa y Morito Sánchez, Rafael de la Maza, Gerardo Ellis, Juan de Choudens, Alfredo Vélez Lamela y 10 pasajeros más.

Matrimonio.—Lo contrajeron el viernes, en esta capital, la Srta. Ramona Barraza y el Sr. Luis Conde, ex-oficial del Batallón Ozama. Que sean felices!

De la cárcel.—Han sido puestos en libertad Zoilo Mateo, Santiago Soares y Gabriel Sención (a) *Galván*.

Enorme bache—Llamamos la atención a quien corresponda acerca del enorme bache que se ha formado en la calle Padre Billini, entre Arzobispo Meriño y Hostos, el cual perjudica de muerte la salud de los moradores de ese recinto,—los cuales verían con buenos ojos que cuanto antes se procediera a su desaparición.

Bromo Lithia.—Remedio rapido contra el dolor de cabeza, eliminador del acido úrico y toxinte suave, efervescente.

Depósito: en la Farmacia del Conde, del Licdo. J. Aníbal Cruz.—Frascos: a 40 y 80 centavos. Pte.—5.

Secretarios.—Está de Secretario interino de la Fiscalía, el joven Luis A Haugeis Lovelace y del Juzgado de Instrucción de la 1a. Circunscripción, el Sr. Joaquín Ruiz hijo, por disfrutar de licencia los titulares.

Candidatura del Pueblo. — Muchos y muy importantes son los trabajos que hacen los activos *leaders* de la Candidatura Municipal del Pueblo que cuenta con numerosos adectos y se propone obtener el triunfo en la próxima lucha eleccionaria.

Así nos lo dicen los simpatizadores de ella.

Nota de duelo—En Santiago ha dejado de existir, cargada de años, de merecimientos y consideraciones la honorable matrona Sra. Ubaldina Espaillat Vda Guzmán, madre del malogrado joven Santiago Guzmán Espaillat.

Esto ha sido un motivo ne duelo para la sociedad santiaguesa.

Dios acoja el alma de la dama fenecida y reciban sus deudos nuestra condolencia.

Secretaria Particular.—En las diversas veces que nos hemos ocupado del Hon. James M Sullivan, E. E. y Ministro Plenipotenciario de los EE. UU. en esta República, hemos omitido decir que al Hon. Sullivan le acompaña su Secretaria Particular, la Señorita Hazel Mc. O'Neil.

Miss Mc. O'Neil es una joven americana de vasta ilustración, y sobrina del Ministro, en cuya compañía vive en la casa de la Legación Americana.

De La Romana. — El día 23 se reorganizó el *team* de «base ball» *Romana*, habiendo quedado constituída la Directiva en esta forma: Presidente, Damián Oliver P.; tesorero, P. A. Pereyra hijo; secretario, Ml. España; vocales: Miguel A. Tejeda y E. Jiménez; Capitán oficial: Guillermo Wilet y capitan de práctica, E. Prada.

Cada día es mayor el entusiasmo por el saludable y simpático deporte del «base ball» en la importante población de La Romana.

Nosotros deseamos al Club *Romana* grandes triunfos.

Preso.—Ha ingresado en la cárcel pública, Juan José Fraqui.

Obito.—Recientemente han ocurrido en Santiago estos fallecimientos: Eugenio Valerio, José Antonio Pepín, teniente Luis Piñeyro, Javier Calderón, el anciano restaurador Juan Agustín Reinoso, la niña Angela Cristián, Antonio Peña, José Camilo y Ramón Corona, restaurador.

Paz a sus restos y nuestro pésame a sus deudos.

Detenidos.— La G R. detuvo ayer a Alcibíades Frías, Josefa Ramírez y Juan J. Biagli, estos dos últimos de orden del Comisario Municipal.

NO OLVIDEN nuestros lectores que el LISTIN se vende después de las 6 p.m. en el *Café La Paz, Salón Las Damas, Sucursa de Armando Buñolse* y en el *Café Londres*. También la recordamos q. tres pitazos avisan siempre cuando está el periódico a la venta en la *Papelería del LISTIN*. Pte.—5

KALEIDOSCOPIO

ESTREÑIMIENTO

o diarrea provienen de un estómago que no digiere o digiere mal. Para digerir bien el remedio infalible son las

PASTILLAS DEL Dr. RICHARDS

Protestamos. — Con sobrada razón podrán decir mañana los nuevoclubistas que no fué el Licey quien los venció, pues los liceistas vuelven a recurrir al extranjero, importando grandes jugadores de los afamados clubs cubanos y puertorriqueños.

Yo soy liceista, cépalo bien el Licey, pero protesto de este medio bochornoso a que recurre la novena de mis simpatías para vencer al Nuevo Club. —*Agustín Mateo.*

De teatro. — Muchas familias verían con agrado que la Compañía de Opereta y Zarzuela pasara al teatro a dar una serie de funciones.

Esperamos que el Sr. Aníbal Miesse, Administrador del teatro, gestione con la Empresa para que se logre lo que se nos suplica pedir.—H. M.

Tarjetas de visita última moda y las mas baratas de la plaza, las puede Ud. encontrar en el Librito a su gusto En un minuto se las hacen.

CRONICA DE TRIBUNALES.

SUPREMA CORTE DE JUSTICIA CORTE DE APELACION

Hoy fué visto en audiencia pública el recurso de casación interpuesto por el Sr. Juan de la Cruz Duperón contra sentencia del tribunal Correccional de Barahona que lo condena a cinco días de arresto y cinco pesos de multa.

El Procurador General opinó por el rechazo del recurso.

NOBOA & RECIO

SOCIOS
Enrique Noboa
Miguel A. Recio

COMISIONISTAS

Telégrafo y Cable RECIO-AZUA
Codigos A. B. C. 5a Edición Semper 2a Edición Claves privadas

IMPORTADORES, EXPORTADORES

ALMACENISTAS

CONSIGNATARIOS Y AGENTES DE BUQUES DE VELA Y DE VAPOR

Representantes de varias casas y fábricas nacionales y extranjeras.

Agencia en toda la Provincia Azua R. D.

Especialidad en informar con exactitud sobre cualquier negocio que se desee llevar a cabo en la Provincia.

4a (8088) 3 ps. —179

Diploma de HONOR, Medalla de ORO. Meda de PLATA

LAS ANTIGUAS

Baleares

Fábrica de Calzado a mano

De Cristóbal Eslelrich

Calzado de todas clases y precios. Especialidad en pieles y forros y suela ALEMANA para los calzados de medida. El calzado de esta fábrica es el que goza de más crédito en la República.

4a. (7465) 3 p. s. 156-49.

Hotel Ambos Mundos

—de—

Ramón Martínez Llauger

Cómodas y aseadas habitaciones, Excelentes comida y precio módicos Baños de duchas. Salón especial para banquetes. Todo reformado a la moderna. —Frente al Parque Colón. Santo Domingo.

4a (3488) 3 p. s. 156—83

ANGEL M. SOLER

Maestro Normal y Abogado;

ex-Presidente de la antigua Suprema Corte de Justicia de la República; ex-Secretario de Estado de Justicia e Instrucción Pública; y Catedrático de Derecho en el Instituto Profesional de Santo Domingo,

Ofrece sus servicios, como Abogado y como Profesor de Derecho.

Oficina principal, calle Pina, casa No, 50. frente al Parque Independencia Santo Domingo (R. D

4a. (8352) 3 p. s. 156—98

TINTE ORIENTAL

PARA EL CABELLO

Garantizado no contener nitrato de plata, que tanto daño hace a las personas herpéticas. Cada tinte dura con color firme más de un mes. ¡No use otro! Haga la prueba con este magnífico producto, antes de comprar otra marca!

Agentes para toda la República, *Benítez Hermanos*, Separación 18-20 Santo Domingo, R. D. Teléfono 30. Apartado 26.

4a. (8469) 3 p. s. 156 64

OJO

PIDASE SIEMPRE

EXTRACTO DE MALTA

MARCA LÖWENBRÄU HAMBURG

(Copia)

Laboratorio Municipal de Santo Domingo

Del examen químico practicado en la muestra de cerveza "Extracto de Malta Löwenbräu" enviada por los Sres. Viñamata & Hüttlinger, el día 28 de Novbre. de 1911, ha resultado que se la califique de Calidad Superior.

Observaciones

Esta cerveza está perfectamente elaborada, y sus componentes son puros y de valor higiénico incontestable. No tiene ninguna substancia nociva, ni colorante extraño. Sus proporciones de alcohol, extracto, etc. guardan los límites señalados á esa clase de bebida.

Sto. Domingo, 30 de Novbre. de 1911.

Vto. Bno. El Director (firmado) F. Defilló.

Esta cerveza Extracto de Malta está considerada por todos los médicos como el tipo de alimento más completo contribuyendo altamente á una digestión fácil.

Es un tónico y un reparador vigoroso, tan conveniente al niño como al adulto y soportado por los estómagos más rebeldes, no perjudicando bajo ningún concepto á los riñones como sucede generalmente con toda cerveza corriente.

OJO

4a (8463) 3 ps. 90—58

AGUA MINERAL

"LAS MESAS"

Esta agua de manantial del Cerrro de LAS MESAS de la ciudad de Mayagüez, Pto. Rico, es la más pura de las aguas minerales: brota en la cúspide de dicho cerro, a una elevación de 1.300 piés sobre el nivel del mar

Regulariza los estómagos más delicados. Premiada con Medalla de oro en la feria-exposición de 1913 de San Juan de PuertoRico.

¡La única! La preferida! Solicítela en los cafés, restaurants.

Agentes para toda la República, *Benítez Hermanos*, SantoDomingo.

4a. (8470) 3 p. s. 156—66.

Maquina L. C. Smith & Bros,

LA MEJOR DEL MUNDO

Hecha con exactitud científica.
Escritura completamente visible.
Con municiones de acero en todos los puntos de fricción

Agetes. RODOLFO PARADAS, Santo Domingo.
CARL M. VILLALON, Pto. Plata

4a (8489) 3 p. s. 156—65

Farmacia "Galván"

Unica apalentada en primera clase

—DEL—

Lic. MANUEL D. GALVVN.

Farmacéutico

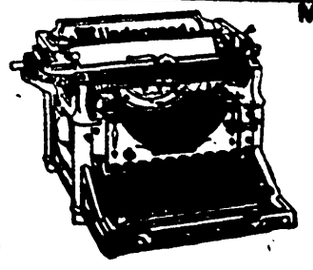
Dirección Telegráfica: «MAGALVAN»

CLAVES { Semper 2da. Edición / A. B. C. 5a Edición

La que mas barata vende.

Comercio No 87. —Esquina San Francisco.—Sto. Domingo.

4a (8959) 3 v p s Pte—258



Maquinas UNDERWOOD

LAS MAS ACREDITADA DEL MUNDO

Agentes: PEREYRA & PIMENTEL,

Santo Domingo.

Se venden máquinas a plazos

4a (8341) 312—208 seg.